

Saint Theresa of Lisieux Parish

1041 Lyons Avenue, South Lake Tahoe, CA 96150-8241

Tel. (530) 544-3533 + Fax (530) 544-4662

E-mail: sttheresa@tahoecatholic.com

www.tahoecatholic.com | www.facebook.com/tahoecatholic



SUNDAY EUCHARIST MISAS DOMINICALES

Sunday/Domingo:
LIVE STREAM

9:00am (English) | 11:00am (Español)

Daily Mass/Misa diaria
NO LIVE STREAM

Monday through Friday/lunes a viernes:
8:00am

www.facebook.com/tahoecatholic

PARISH OFFICE / OFICINA

Telephone: (530) 544-3533

Rev. Mauricio Hurtado, Pastor Ext. 102

Front Desk Ext. 100

Jennifer Gaston, Bookkeeper Ext. 101

Irene Lohmeier, Bookkeeper Ext. 101

Maureen (Moe) Leonard, Music Director

RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACIÓN RELIGIOSA

Danette A. Winslow, DRE

Phone (530) 544-4788

CONFESSIONS/CONFESIONES

Saturday/sábado: 4:00pm or by appointment/o por cita

BAPTISM FOR CHILDREN/BAUTISMOS/ WEDDINGS/BODAS

Please contact the parish office for information/favor de llamar a la oficina para más información.

ANOINTING OF THE SICK/UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Please contact the parish office to request this sacrament/ favor de llamar a la oficina para pedir este sacramento.

Glory to God

Glory to God in the highest, and on earth peace to people of good will. We praise you, we bless you, we adore you, we glorify you, we give you thanks for your great glory, Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. Lord Jesus Christ, only begotten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world, receive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us. For you alone are the Holy One, you alone are the Lord, you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy Spirit, in the glory of God the Father. **Amen.**

FIRST READING | Is 60:1-6

Rise up in splendor, Jerusalem! Your light has come, the glory of the Lord shines upon you. See, darkness covers the earth, and thick clouds cover the peoples; but upon you the LORD shines, and over you appears his glory. Nations shall walk by your light, and kings by your shining radiance. Raise your eyes and look about; they all gather and come to you: your sons come from afar, and your daughters in the arms of their nurses. Then you shall be radiant at what you see, your heart shall throb and overflow, for the riches of the sea shall be emptied out before you, the wealth of nations shall be brought to you. Caravans of camels shall fill you, dromedaries from Midian and Ephah; all from Sheba shall come bearing gold and frankincense, and proclaiming the praises of the LORD.

RESPONSORIAL PSALM

Lord, every nation on earth will adore you.
Psalm 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13

O God, with your judgment endow the king, and with your justice, the king's son;
 He shall govern your people with justice and your afflicted ones with judgment.
R. Lord, every nation on earth will adore you.
 Justice shall flower in his days, and profound peace, till the moon be no more.
 May he rule from sea to sea, and from the River to the ends of the earth.
R. Lord, every nation on earth will adore you.
 The kings of Tarshish and the Isles shall offer gifts; the kings of Arabia and Seba shall bring tribute.
 All kings shall pay him homage,

all nations shall serve him.
R. Lord, every nation on earth will adore you.
 For he shall rescue the poor when he cries out, and the afflicted when he has no one to help him. He shall have pity for the lowly and the poor; the lives of the poor he shall save.

R. Lord, every nation on earth will adore you.

SECOND READING | Eph 3:2-3a, 5-6

Brothers and sisters: You have heard of the stewardship of God's grace that was given to me for your benefit, namely, that the mystery was made known to me by revelation. It was not made known to people in other generations as it has now been revealed to his holy apostles and prophets by the Spirit: that the Gentiles are coheirs, members of the same body, and copartners in the promise in Christ Jesus through the gospel.

ALLELUIA

We saw his star at its rising and have come to do him homage.

ALLELUIA

GOSPEL | Mt 2:1-12

When Jesus was born in Bethlehem of Judea, in the days of King Herod, behold, magi from the east arrived in Jerusalem, saying, "Where is the newborn king of the Jews? We saw his star at its rising and have come to do him homage." When King Herod heard this, he was greatly troubled, and all Jerusalem with him. Assembling all the chief priests and the scribes of the people, He inquired of them where the Christ was to be born. They said to him, "In Bethlehem of Judea, for thus it has been written through the prophet: And you, Bethlehem, land of Judah, are by no means least among the rulers of Judah; since from you shall come a ruler, who is to shepherd my people Israel." Then Herod called the magi secretly and ascertained from them the time of the star's appearance. He sent them to Bethlehem and said, "Go and search diligently for the child. When you have found him, bring me word, that I too may go and do him homage." After their audience with the king they set out. And behold, the star that they had seen at its rising preceded them, until it came and stopped over the place where the child was. They were overjoyed at seeing the star, and on entering the house they saw the child with Mary his mother.

(cont.)

(cont.)

They prostrated themselves and did him homage. Then they opened their treasures and offered him gifts of gold, frankincense, and myrrh. And having been warned in a dream not to return to Herod, they departed for their country by another way.

NICENE CREED

I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, *(bow)* and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary and became man.

For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

PRAYER TO SAINT MICHAEL

"**Saint Michael**, the Archangel, defend us in battle. Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who prowl about the world for the ruin of souls. Amen."

READINGS FOR THE WEEK

Monday: 1 Jn 3:22-4:6; Ps 2:7bc-8, 10-12a; Mt 4:12-17, 23-25

Tuesday: 1 Jn 4:7-10; Ps 72:1-2, 3-4, 7-8; Mk 6:34-44

Wednesday: 1 Jn 4:11-18; Ps 72:1-2, 10, 12-13; Mk 6:45-52

Thursday: 1 Jn 4:19-5:4; Ps 72:1-2, 14 and 15bc, 17; Lk 4:14-22

Friday: 1 Jn 5:5-13; Ps 147:12-13, 14-15, 19-20; Lk 5:12-16

Saturday: 1 Jn 5:14-21; Ps 149:1-2, 3-4, 5-6a and 9b; Jn 3:22-30

THE EPIPHANY IN GERMANY

The custom in Germany is that of the children’s festival between January 1-6 (Three Kings Day). After a service at the churches the children go from house to house to gather offerings for poor children in poor countries. They are dressed as the three kings and carry sticks with stars on the top. At the homes they sing songs and recite messages of Christmas. At each house they paint the letters "20+C+M+B+21" which are for the Latin **Christus Mansionem Benedicat** (Christ bless this house). At the same time the letters are the first letters of the names of the wise men: **Caspar, Melchior and Balthasar**. — *Christmas Stories from German Culture*.

EPIPHANY OF THE LORD

Theme: The mystery of the incarnation - Jesus is a gift to all humanity.

Breaking Open the Word: Suggested text for faith sharing: Today’s Gospel

Step One: Listen to the Word: As you listen to this familiar story again today, what one word or thought really struck you? What image do you take away from this reading?

Step Two: Look into Your Life—Question for Children: In your life, who helps you to see Jesus in other people such as a classmate or a friend?

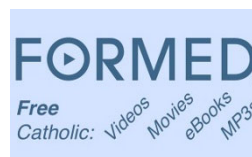
Question for Youth: The star guided the Magi to Jesus. What are the people or events who have guided you in your relationship with Jesus?

Question for Adults: How this past week did you demonstrate God’s love at home and at work?

https://lifelongcatechesis.osv.com/questions_of_the_week/en/epiphany_of_the_lord

YEAR-END CONTRIBUTIONS

Dear Parishioner,
We are automatically mailing out tax receipts if your contribution exceeded \$100.00 for the 2020 calendar year. Donation letters will be mailed by end of January. If you have questions, please contact Jennifer Locke or Irene Lohmeier at (530) 544-3533 Ext. 101. Thanks, Fr. Mauricio



SIGN UP FOR FREE!

sainttheresasouthlaketahoe.formed.org

Use the Parish code: **QKK7X3** (All capital)

REFLECTIONS

WHAT'S THE SMOKE FOR?

Dear Johan,

When did we start referring to Three Kings' Day as Epiphany? I prefer Three Kings' Day. It's easier and it tells us what it is.

Gentle reader,

Three Kings' Day may be easier but that does not make it correct. Let me reverse the question. When did we start referring to Epiphany as Three Kings' Day?

Today the Christmas season is punctuated by a number of liturgical celebrations, in chronological succession:

- the feast of the Holy Family on the Sunday between Christmas and New Year's, unless January 1 falls on a Sunday when it is celebrated on December 30;
- the solemnity of the Mother of God on January 1;
- the solemnity of the Epiphany, though originally celebrated on January 6, now mostly observed on the Sunday between January 2 and 8;

and the feast of the Baptism of the Lord celebrated on the Sunday after Epiphany, unless Epiphany falls on January 7 or 8 when the feast of the Baptism of the Lord is celebrated the next day.

The most ancient of all these is the solemnity of the Epiphany with written evidence dating back to the end of the second century. By contrast the earliest known reference to the celebration of Christmas on December 25 is no older than 354 AD.

The word epiphany is the English transliteration of the Greek *epiphaneia*, meaning appearance, revelation, and manifestation. The feast of the Epiphany is thus the feast of the revelation of Jesus as the Son of God. It was also known as the theophany, *theophaneia* in Greek, meaning the revelation or appearance of God.

The original feast of the Epiphany celebrated the four major epiphanic moments in the life of Jesus all bundled in one:

- The first epiphany is the announcement to the shepherds, which we now celebrate on Christmas.
- The second is the revelation of Jesus as God to the magi, which is currently celebrated on Epiphany in the churches of the West. Thus your title of Three Kings' Day for this feast.
- The third is the revelation of Jesus as God during his baptism, which is now celebrated on the feast of the Baptism of the Lord.

The fourth major revelation is Jesus' first miracle during the wedding feast at Cana when he changed water into wine. Though not accorded its own feast, the reading recounting this event is now read on the Sunday after the Baptism of the Lord during Year C, thus in close proximity to the other three celebrations.

The main theological reason why these epiphanic moments are now spread out over several celebrations is due to the importance of each one of them in its own right. The goal of each celebration is twofold: first, we celebrate each epiphany so we come to know God better, and second, we celebrate each epiphany so we may in turn lead lives that reveal God to the world.

Oh, and by the way, there is absolutely no evidence that the magi or wise men were kings. They were more likely astrologers.

© 2015 Order of Saint Benedict, Collegeville, Minnesota. Excerpted from *What's the Smoke For? And Other Burning Questions about the Liturgy* by Johan van Parys © 2014 Order of Saint Benedict, published by Liturgical Press, www.litpress.org. Used by permission.



REFLECTIONS

BLESSING OF THE HOME AND HOUSEHOLD ON EPIPHANY

The leader makes the sign of the cross, and all reply, "Amen."

Leader: Let us praise God, who fills our hearts and homes with peace. Blessed be God forever.

All: Blessed be God forever.

Marking the of the Door

A traditional way of doing this is to use chalk to write above the home's entrance. It can also be written somewhere inside the home.

20+C +M+ B+21

*The letters C, M, B have two meanings: They are the initials of the traditional names of the three magi: **Caspar, Melchior, and Balthasar**. They also abbreviate the Latin words **Christus mansionem benedicat**, "May Christ bless the house."*

The leader: The Word became flesh and made his dwelling place among us. It is Christ who enlightens our hearts and homes with his love. May all who enter this home find Christ's light and love.

One of those present or the leader reads a text of sacred Scripture, for example, Luke 19:1-9:

Listen to the words of the holy Gospel according to Luke:

Jesus came to Jericho and intended to pass through the town. Now a man there named Zacchaeus, who was a chief tax collector and also a wealthy man, was seeking to see who Jesus was; but he could not see him because of the crowd, for he was short in stature. So he ran ahead and climbed a sycamore tree in order to see Jesus, who was about to pass that way. When he reached the place, Jesus looked up and said to him, "Zacchaeus, come down quickly, for today I must stay at your house." And he came down quickly and received him with joy. When they all saw this, they began to grumble, saying, "He has gone to stay at the house of a sinner." But Zacchaeus stood there and said to the Lord, "Behold, half of my possessions, Lord, I shall give to the poor, and if I have extorted anything from anyone I shall repay it four times over." And Jesus said to him, "Today salvation has come to this house because this man too is a descendant of Abraham."

The intercessions are then said:

Leader: The Son of God made his home among us. With thanks and praise let us call upon him.

All: Stay with us, Lord.

Leader: Lord Jesus Christ, with Mary and Joseph you formed the Holy Family: remain in our home, that we may know you as our guest and honor you as our Head. We pray:

All: Stay with us, Lord.

Leader: Lord Jesus Christ, you had no place to lay your head, but in the spirit of poverty accepted the hospitality of your friends: grant that through our help the homeless may obtain proper housing. We pray:

All: Stay with us, Lord.

Leader: Lord Jesus Christ, the three kings presented their gifts to you in praise and adoration: grant that those living in this house may use their talents and abilities to your greater glory. We pray:

All: Stay with us, Lord.

All say Lord's Prayer: Our Father...

The leader says the prayer of blessing with hands joined:

Lord God of heaven and earth, you revealed your only-begotten Son to every nation by the guidance of a star. Bless this house and all who inhabit it. Fill them (us) with the light of Christ, that their (our) concern for others may reflect your love. We ask this through Christ our Lord. R/. Amen.

Leader: May Christ Jesus dwell with us, keep us from all harm, and make us one in mind and heart, now and forever. R/. Amen.

—From Catholic Household Blessings & Prayers

THE POPE'S PRAYER INTENTIONS FOR 2020

JANUARY | Intention for evangelization - Human fraternity | May the Lord give us the grace to live in full fellowship with our brothers and sisters of other religions, praying for one another, open to all.

CALENDAR OF EVENTS

EUCCHARISTIC ADORATION

Monday, January 4 from 12pm to 6pm

People can come to pray any time!



EPIPHANY

© Diocesan

Bulletin content may be changed without notice and is not guaranteed to be complete, correct, timely, current or up-to-date. Similar to any printed materials, content may become out-of-date. Please email tahoecatholicbulletin@gmail.com for questions.

ADVERTISE WITH US!

Contact our bulletin editor tahoecatholicbulletin@gmail.com

Donate to Saint Theresa Catholic Church using your phone! Take a picture and check it out!

Scan. Donate. Done.



paybee.io/@stcc@1

Donate to Saint Theresa Catholic Church using your phone! Take a picture and check it out!

MASS TIMES AND INTENTIONS

Sunday | January 3 |

9:00am Moni Flaherty (dec) by Judee Adams
St. Theresa parishioners
Concordia Balong (dec) by Ester & Romeo

11:00am

Monday | January 4 | Saint Elizabeth Ann Seton

8:00am Georgette Rose (int) by Marsha Kahn

Tuesday | January 5 | Saint John Neumann

8:00am Dylan Rohrer (dec) by his mother

Wednesday | January 6 |

8:00am Dick Kala (int) by Marsha Kahn

Thursday | January 7 |

8:00am Bianca Vanessa Anderson (int) by Erica Chapman

Friday | January 8 |

8:00am Pauline Williams (int) by Marsha Kahn

Permission to podcast/stream the music in this service obtained from ONE LICENSE, with license # M-401016 All rights reserved



BAPTISMAL PREPARATION CLASSES

Call or visit the Religious Education Office 530.544.4788 Find the **2020 SCHEDULE:** <http://www.tahoecatholic.com/baptisms>



PREGNANT ? NEED HELP?

We offer practical help to any women with a crisis pregnancy. We have a special concern for you and your unborn child. For any help with a troubled pregnancy, 544-3533.

PRAYER REQUESTS

FOR PARISHIONERS ON ACTIVE MILITARY DUTY

Phillip Gaston | Corbett Martin | Zachary Martin | Erik Townsend

FOR THOSE WHO ARE ILL

Bev Madore | Bill Barboni | Lauren Bates | George Craven | Romie Enriquez | Jerry Kirvida | Ophelia Kirvida | Kel Lohmeier | Matthew Morisky | Simon McQuarrie | Byron Melrose | Jamie O'Malley | Tony Russo | Haley Toutolmin | Gloria Walkowiak

PRAYER REQUESTS

If you would like to add to the prayer list, please send an email with your loved one's name along with your name and phone number to tahoecatholicbulletin@gmail.com.

SUNDAY DONATIONS IN OUR PARISH

12/25	Christmas collection	\$8456.04
12/27	Regular Collection	\$4529.00

Saint Theresa of Lisieux Parish

1041 Lyons Avenue, South Lake Tahoe, CA 96150-8241

Tel. (530) 544-3533 + Fax (530) 544-4662

E-mail: sttheresa@tahoecatholic.com

www.tahoecatholic.com | www.facebook.com/tahoecatholic



SUNDAY EUCHARIST MISAS DOMINICALES

Sunday/Domingo:
LIVE STREAM

9:00am (English) | 11:00am (Español)

Daily Mass/Misa diaria
NO LIVE STREAM

Monday through Friday/lunes a viernes:
8:00am

www.facebook.com/tahoecatholic

PARISH OFFICE / OFICINA

Telephone: (530) 544-3533

Rev. Mauricio Hurtado, Pastor Ext. 102

Front Desk Ext. 100

Jennifer Gaston, Bookkeeper Ext. 101

Irene Lohmeier, Bookkeeper Ext. 101

Maureen (Moe) Leonard, Music Director

RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACIÓN RELIGIOSA

Danette A. Winslow, DRE

Phone (530) 544-4788

CONFESSIONS/CONFESIONES

Saturday/sábado: 4:00pm or by appointment/o por cita

BAPTISM FOR CHILDREN/BAUTISMOS/ WEDDINGS/BODAS

Please contact the parish office for information/favor de llamar a la oficina para más información.

ANOINTING OF THE SICK/UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Please contact the parish office to request this sacrament/ favor de llamar a la oficina para pedir este sacramento.

GLORIA A DIOS

Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor. Por tu inmensa gloria te alabamos, te bendecimos, te adoramos, te glorificamos, te damos gracias, Señor Dios, Rey celestial, Dios Padre todopoderoso. Señor, Hijo único, Jesucristo; Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre; tú que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros; tú que quitas el pecado del mundo, atiende nuestra súplica; tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten piedad de nosotros; porque sólo tú eres Santo, sólo tú Señor, sólo tú Altísimo, Jesucristo, con el Espíritu Santo en la gloria de Dios Padre. **Amén.**

PRIMERA LECTURA | Is 60, 1-6

Levántate y resplandece, Jerusalén, porque ha llegado tu luz y la gloria del Señor alborea sobre ti. Mira: las tinieblas cubren la tierra y espesa niebla envuelve a los pueblos; pero sobre ti resplandece el Señor y en ti se manifiesta su gloria. Caminarán los pueblos a tu luz y los reyes, al resplandor de tu aurora.

Levanta los ojos y mira alrededor: todos se reúnen y vienen a ti; tus hijos llegan de lejos, a tus hijas las traen en brazos. Entonces verás esto radiante de alegría; tu corazón se alegrará, y se ensanchará, cuando se vuelquen sobre ti los tesoros del mar y te traigan las riquezas de los pueblos. Te inundará una multitud de camellos y dromedarios, procedentes de Madián y de Efá. Vendrán todos los de Sabá trayendo incienso y oro y proclamando las alabanzas del Señor.

SALMO RESPONSORIAL |

Sa1 71, 1-2. 7-8. 10-11. 12-13

R. Que te adoren, Señor, todos los pueblos.

Comunica, Señor, al rey tu juicio y tu justicia, al que es hijo de reyes; así tu siervo saldrá en defensa de tus pobres y regirá a tu pueblo justamente.

R. Que te adoren, Señor, todos los pueblos.

Florecerá en sus días la justicia y reinará la paz, ere tras era.

De mar a mar se extenderá su reino y de un extremo al otro de la tierra.

R. Que te adoren, Señor, todos los pueblos.

Los reyes de occidente y de las islas le ofrecerán sus dones.

Ante el se postrarán todos los reyes

y todas las naciones.

R. Que te adoren, Señor, todos los pueblos.

Al débil libraré del poderoso y ayudara al que se encuentra sin amparo; se apiadará del desvalido y pobre y salvará la vida al desdichado.

R. Que te adoren, Señor, todos los pueblos.**SEGUNDA LECTURA | EF 3, 2-3A. 5-6**

Hermanos: Han oído hablar de la distribución de la gracia de Dios, que se me ha confiado en favor de ustedes. Por revelación se me dio a conocer este misterio, que no había sido manifestado a los hombres en otros tiempos, pero que ha sido revelado ahora por el Espíritu a sus santos apóstoles y profetas: es decir, que por el Evangelio, también los paganos son coherederos de la misma herencia, miembros del mismo cuerpo y partícipes de la misma promesa en Jesucristo.

ALELUYA

Hemos visto su estrella en el oriente y hemos venido a adorar al Señor.

ALELUYA**EVANGELIO | MT 2, 1-12**

Jesús nació en Belén de Judá, en tiempos del rey Herodes. Unos magos de oriente llegaron entonces a Jerusalén y preguntaron: “¿Dónde está el rey de los judíos que acaba de nacer? Porque vimos surgir su estrella y hemos venido a adorarlo”.

Al enterarse de esto, el rey Herodes se sobresaltó y toda Jerusalén con él. Convocó entonces a los sumos sacerdotes y a los escribas del pueblo y les preguntó dónde tenía que nacer el Mesías. Ellos le contestaron: “En Belén de Judá, porque así lo ha escrito el profeta: Y tú, Belén, tierra de Judá, no eres en manera alguna la menor entre las ciudades ilustres de Judá, pues de ti saldrá un jefe, que será el pastor de mi pueblo, Israel”.

Entonces Herodes llamó en secreto a los magos, para que le precisaran el tiempo en que se les había aparecido la estrella y los mandó a Belén, diciéndoles: “Vayan a averiguar cuidadosamente qué hay de ese niño y, cuando lo encuentren, avísenme para que yo también vaya a adorarlo”.

Después de oír al rey, los magos se pusieron en camino, y de pronto la estrella que habían visto surgir, comenzó a guiarlos, hasta que se detuvo encima de donde estaba el niño. Al ver de nuevo la estrella, se llenaron de inmensa alegría. *(cont.)*

(cont.)

Entraron en la casa y vieron al niño con María, su madre, y postrándose, lo adoraron. Después, abriendo sus cofres, le ofrecieron regalos: oro, incienso y mirra. Advertidos durante el sueño de que no volvieran a Herodes, regresaron a su tierra por otro camino.

CREDO NICENO

Creo en un solo Dios, Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible.

Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.

Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas.

Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. **Amén.**

ORACION A SAN MIGUEL ARCANGEL

O San Miguel, Arcangel defiendenos en la batalla. Se nuestra proteccion contra el mal y las trampas del Diablo; humildemente te rogamos que Dios los reprenda. O Principe Celestial de la Santa Hostia, que con la ayuda de Dios echas a Satanás al infierno y a los espíritus que vagan por el mundo para arruinar las almas. **Amén.**

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 1 Jn 3, 22-4, 6; Ps 2, 7-8. 10-11; Mt 4, 12-17. 23-25
Martes: 1 Jn 4, 7-10; Ps 71, 2. 3-4ab. 7-8; Mc 6, 34-44
Miércoles: 1 Jn 4, 11-18; Ps 71, 2. 10-11. 12-13; Mc 6, 45-52
Jueves: 1 Jn 4, 19-5, 4; Ps 71, 2. 14 y 15bc. 17; Lc 4, 14-22
Viernes: 1 Jn 5, 5-13; Ps 147, 12-13. 14-15. 19-20; Lc 5, 12-16
Sábado: 1 Jn 5, 14-21; Ps 149, 1-2. 3-4. 5 y 6a y 9b; Jn 3, 22-30

BENDICIÓN DE LA CASA EN LA EPIFANÍA

Cosas que se necesitan: tiza de yeso (gis), una pequeña botella de agua bendita o simplemente agua bendita. Reúne a la familia y oren. Una persona de la familia es el líder.

Líder: En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

Se marca con el gis parte de arriba de la puerta. (20+C+M+B+21)

Líder: Oremos: Christus mansionem benedicat.

Que Dios bendiga esta casa. Amén.

Líder o lector: Escucha, Israel: El Señor, nuestro Dios, es Dios único. Y tú amarás al Señor, tu Dios, con todo tu corazón, con toda tu alma y con todas tus fuerzas. Graba en tu corazón los mandamientos que yo te entrego hoy, repíteselos a tus hijos, habla de ellos tanto en casa como cuando estés de viaje, cuando te acuestes y cuando te levantes. Grábalos en tu mano como una señal y pónelos en la frente como tu distintivo; escríbelos en los postes de tu puerta y a la entrada de tus ciudades. Palabra de Dios.

Cada habitación es rociada con agua bendita.

En la sala

Líder: Llévanos a vivir contigo un día en el cielo y bendice, Señor, esta habitación. Amén.

En la cocina

Líder: Tú preparas para nosotros una mesa en cada Misa. Bendice, Señor, esta habitación. Amén.

En el comedor

Líder: Nútrenos en el banquete celestial y bendice, Señor, esta habitación. Amén.

En las habitaciones

Líder: En ti, Señor, descansamos seguros. Bendice, Señor, esta habitación. Amén.

En el Baño

Líder: Tú nos limpias de toda impureza. Bendice, Señor, esta habitación. Amén

Todos regresan a la puerta principal y oran juntos:

Padre Nuestro...

Todos: Bendice, Señor, nuestro hogar todos los días venideros. En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

REFLEXIONES

ME MUERO POR ALIMENTARTE

“También repartió los dos pescados entre la gente. Todos comieron hasta saciarse” (Marcos 6:41-42).

Martes, 5 de enero de 2021/ San Juan Neumann | 1 Juan 4:7-10; Salmos 72:1-4, 7-8; Marcos 6:34-44

El amor alimenta. Jesús, el Amor encarnado, alimentó a los hambrientos física y espiritualmente. Una madre se entrega para amamantar a su bebé. Los padres trabajan duro para alimentar a sus hijos. El amor da de sí mismo y el amor alimenta. Jesús alimentó a las multitudes por amor (Mc 6:34ss).

Qué increíble que Jesús se dio de sí mismo tan completamente a nosotros, y luego encontró una manera de alimentarnos al mismo tiempo. Lo hizo al darnos su carne para alimentarnos en la Eucaristía. La madre se da a sí misma para amamantar a su bebé, pero su lactancia no la mata ni la consume (aunque seguramente a veces se siente así). Sin embargo, Jesús, al alimentarnos con su Cuerpo y Sangre, lo relaciona con Su muerte. Murió para darnos vida y alimentarnos y darnos Su carne. “Este es mi cuerpo, que se entrega por ustedes” (ver 1 Co 11:24). Y respondemos, recordando Su muerte por nosotros, “proclamamos Tu muerte, proclamamos Tu resurrección, ven Señor Jesús” o “cada vez que comemos de este pan y bebemos de este cáliz, anunciamos Tu muerte, Señor, hasta que vuelvas”.

Dios dio todo para alimentarnos. La antífona de Comunión de hoy dice: “Debido a ese gran amor suyo con el que Dios nos ama, envió a Su Hijo a semejanza de carne pecaminosa”. Lo que desea a cambio de nosotros es comer y regocijarse. ¿Puedes satisfacer Sus deseos? “Come Su carne” (ver Jn 6:53).

Oración: *Jesús, este es mi cuerpo, para ser entregado por Ti. ¿Puedo morir a mí mismo para que otros puedan vivir para Ti?*

Promesa: *“Así Dios nos manifestó su amor: envió a Su Hijo único al mundo, para que tuviéramos Vida por medio de Él” (1 Jn 4:9).*

Alabanza: *San Juan Neumann fue un sacerdote diocesano que luego se unió a la Congregación del Santísimo (Redentoristas). Aprendió doce idiomas para ayudar a ministrar a los inmigrantes. Promovió la adoración eucarística de cuarenta horas en los Estados Unidos.*

<https://www.presentationministries.com/series/obob/obob-2021-1-5-es>

AMOR IMPACTANTE

"Fueron sorprendidos por estos acontecimientos" (Marcos 6:51).

Miércoles, 6 de enero de 2021/ San Andrés Bessette |

1 Juan 4:11-18; Salmos 72:1-2, 10, 12-13; Marcos 6:45-52

Durante toda la semana de Epifanía, la Palabra de Dios proclama el dominio de Jesús sobre la creación. Sana a enfermos (lunes), multiplica comida (martes) y camina sobre agua (hoy) (Mc 6:48). Estos milagros nos muestran la fuerza todopoderosa de Jesús y cuánto cedió (Fil 2:7) al tomar vida como niño indefenso. El todopoderoso Creador del mundo no podía caminar, hablar ni voltearse. La segunda Persona de la Santísima Trinidad balbuceaba como bebé, mojaba pañales y escupía su comida. Dios Todopoderoso pesaba solo pocas libras, temblaba, lloraba y se alimentaba del pecho de Su madre.

El mensaje de Navidad y la Encarnación de Dios es impactante. El que creó los miles de millones de galaxias con miles de millones de estrellas, Quien creó las innumerables criaturas en este pequeño planeta, se hizo completamente dependiente de Sus padres, al igual que nosotros. Parece casi blasfemo sugerir que Dios se hizo ser humano débil. Sin embargo, lo hizo, por amor a nosotros, y sorprendentemente, “debemos amarnos los unos a los otros” (1 Jn 4:11). “Si nos amamos los unos a los otros, Dios permanece en nosotros” (1 Jn 4:12). “Dios es amor, y el que permanece en el amor permanece en Dios, y Dios permanece en él” (1 Jn 4:16). El significado de Navidad es impactante, pero en última instancia, es amor.

Oración: *Niño Jesús, me postro ante Ti en homenaje.*

Promesa: *"En el amor no hay lugar para el temor" (1 Jn 4:18).*

Alabanza: *San Andrés Bessette tuvo una intensa devoción a san José. El Espíritu Santo inspiró a Andrés a obtener los fondos iniciales para construir lo que se convertiría en el Oratorio de san José en Montreal, Quebec, Canadá. Le fue dado el don de la curación y muchos buscaron sus oraciones.*

<https://www.presentationministries.com/series/obob/obob-2021-1-6-es>



Visite <https://leaders.formed.org/wp-content/uploads/2020/10/MK-Instructivo-formed.org-Rev-10-2-20.pdf>

REFLEXIONES

PRESENTARSE COMO REGALO

“Luego, abriendo sus cofres, le ofrecieron dones, oro, incienso y mirra” (Mateo 2:11).

Domingo, 3 de enero de 2021/Epifanía

Isaías 60:1-6; Efesios 3:2-3, 5-6; Salmos 72:1-2, 7-8, 10-13; Mateo 2:1-12

Para la mayoría del mundo, la fiesta de Epifanía de hoy es el día más importante de la temporada navideña. Es el día en que muchas personas intercambian regalos e imitan a los sabios que le dieron regalos a Jesús. Hoy el Señor nos llama para ofrecernos nosotros mismos a Jesús como presentes, postrarnos ante Él y rendirle homenaje (Mt 2:11).

Al igual que los hombres sabios, deberíamos expresar nuestra entrega total a Jesús dándole algo, un regalo que representaría todo lo nuestro. Algunos de nosotros deberíamos darle a Jesús oro. Deberíamos dar dinero a la obra de Dios, en la medida en que nuestro estilo de vida se vea significativamente afectado. Otros deberían dar incienso. En la Biblia, nuestra oración está representada por el incienso (Sal 141:2). Deberíamos comprometernos a un tiempo de oración y ayuno, que en efecto estará dando nuestras vidas al Señor.

Finalmente, debemos darle al Señor mirra. La mirra está asociada con la muerte, ya que es un perfume utilizado para preparar un cuerpo muerto para su entierro. Deberíamos dar un regalo que nos obligaría a morir a nosotros mismos. En esta gran fiesta de la Epifanía, seamos lo suficientemente sabios como para darle todo a Jesús.

Oración: *Jesús, en esta temporada cuando celebramos Tu cumpleaños, te entrego mi vida para siempre.*

Promesa: *“¡Levántate, resplandece, porque llega tu luz y la gloria del Señor brilla sobre ti!” (Is 60:1)*

Alabanza: *“Al oír esto, los paganos, llenos de alegría, alabaron la Palabra de Dios, y todos los que estaban destinados a la vida eterna abrazaron la fe” (Hch 13:48). ¡Alabado sea Jesús, rey del universo!*

<https://www.presentationministries.com/series/obob/obob-2021-1-3-es>

¡CONVIÉRTANSE!

“Conviértanse, porque el Reino de los Cielos está cerca” (Mateo 4:17).

Lunes, 4 de enero de 2021/Santa Isabel Seton |

1 Juan 3:22—4:6; Salmos 2:7-8, 10-12; Mateo 4:12-17, 23-25

Jesús comenzó su ministerio público predicando un mensaje de arrepentimiento en aras de entrar en el Reino de Dios. Tan básico como es este mensaje, siempre debe hundirse profundamente en nuestros corazones, como si lo escucháramos por primera vez.

¿Qué significa "conviértanse"? Ciertamente significa confesar nuestros pecados al Señor y hacer una buena Confesión en el Sacramento de la Reconciliación. El arrepentimiento también implica alejarse de todo lo que nos aleja del Señor, así como también volverse hacia Dios. El arrepentimiento significa un cambio en el estilo de vida, en pensamiento, palabra y en acción.


¿Qué significa "el Reino de los Cielos está cerca"? Eso significa que el Señor es el Rey (Mt 4:17). Ya no podemos vivir según los estándares de este mundo. Somos súbditos del Rey de reyes (Ap 19:16). Transferimos nuestra lealtad del mundo y sus caminos al Señor y Sus caminos. ¿Cuáles son Sus caminos, podrías preguntar? Pasa el resto de este nuevo año, 2021, encontrando al Rey Jesús y aprendiendo Sus caminos leyendo la Biblia cada día y estudiando el Catecismo de la Iglesia Católica. Al hacer esto y escuchar lo que has leído, habrás entrado en el Reino de Dios. ¡Conviértete! Vive un estilo de vida digno del Rey.

Oración: *Padre, ayúdame a "volver diez veces más para buscarte" en este nuevo año (Bar 4:28). Te amo con todo mi corazón.*

Promesa: *“En esto reconocerán al que está inspirado por Dios: todo el que confiesa a Jesucristo manifestado en la carne, procede de Dios” (1 Jn 4:2).*

Alabanza: *Santa Isabel Ana Seton fue una mujer de "primicias". Estableció la primera comunidad religiosa de mujeres estadounidenses, las Hermanas de la Caridad, la primera escuela parroquial estadounidense y el primer orfanato católico estadounidense. Ella hizo esto mientras criaba a sus cinco hijos.*

<https://www.presentationministries.com/series/obob/obob-2021-1-4-es>

<p align="center">ADORACIÓN EUCARÍSTICA El lunes 4 de enero de 12pm a las 6pm <i>¡Pueden venir en persona a orar!</i></p>	<p align="center">INTENCIONES PARA LAS MISAS</p>																															
<p>RECIBO DE CONTRIBUCIONES AL FINAL DEL AÑO Querido feligrés: Le enviaremos automáticamente el recibo de contribuciones para sus impuestos si excede \$100.00 para el año 2020. La carta de donación será enviada a finales de enero. Si tienes preguntas, ponte en contacto con Jennifer Locke o Irene Lohmeier al (530) 544-3533 Ext 101. ¡Gracias! Fr. Mauricio</p>	<p>3 de enero domingo </p> <table border="1"> <tr> <td data-bbox="808 170 954 279">9:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 170 1521 279">Moni Flaherty (dec) by Judee Adams St. Theresa parishioners Concordia Balong (dec) by Ester & Romeo</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 279 954 321">11:00am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 279 1521 321"></td> </tr> </table>		9:00 am	Moni Flaherty (dec) by Judee Adams St. Theresa parishioners Concordia Balong (dec) by Ester & Romeo		11:00am																										
9:00 am	Moni Flaherty (dec) by Judee Adams St. Theresa parishioners Concordia Balong (dec) by Ester & Romeo																															
11:00am																																
<p align="center">RITO DE INICIACIÓN CRISTIANA DE ADULTOS (RICA)</p> <p>¿Eres adulto y quieres ser católico, o eres adulto y te falta recibir los sacramentos del Bautismo, la Confirmación o la Primer Comunión? Si es así, entonces el RICA, Rito de Iniciación Cristiana de Adultos, es para ti. Para inscribirse o recibir más información, contacta al Padre Mauricio mauricioh650@gmail.com o llama al (530) 544-3533 Ext. 102</p>	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="808 321 954 394">4 de enero</td> <td colspan="2" data-bbox="954 321 1521 394"> lunes Santa Isabel Ana Seton</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 394 954 405">8:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 394 1521 405">Georgette Rose (int) by Marsha Kahn</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 405 954 478">5 de enero</td> <td colspan="2" data-bbox="954 405 1521 478"> martes San Juan Nepomuceno Neumann</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 478 954 520">8:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 478 1521 520">Dylan Rohrer (dec) by his mother</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 520 954 552">6 de enero</td> <td colspan="2" data-bbox="954 520 1521 552"> miércoles San Andrés Bessette</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 552 954 583">8:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 552 1521 583">Dick Kala (int) by Marsha Kahn</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 583 954 615">7 de enero</td> <td colspan="2" data-bbox="954 583 1521 615"> jueves San Raimundo de Peñafort</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 615 954 699">8:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 615 1521 699">Bianca Vanessa Anderson (int) by Erica Chapman</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 699 954 730">8 de enero</td> <td colspan="2" data-bbox="954 699 1521 730"> viernes </td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 730 954 772">8:00 am</td> <td colspan="2" data-bbox="954 730 1521 772">Pauline Williams (int) by Marsha Kahn</td> </tr> </table>		4 de enero	lunes Santa Isabel Ana Seton		8:00 am	Georgette Rose (int) by Marsha Kahn		5 de enero	martes San Juan Nepomuceno Neumann		8:00 am	Dylan Rohrer (dec) by his mother		6 de enero	miércoles San Andrés Bessette		8:00 am	Dick Kala (int) by Marsha Kahn		7 de enero	jueves San Raimundo de Peñafort		8:00 am	Bianca Vanessa Anderson (int) by Erica Chapman		8 de enero	viernes		8:00 am	Pauline Williams (int) by Marsha Kahn	
4 de enero	lunes Santa Isabel Ana Seton																															
8:00 am	Georgette Rose (int) by Marsha Kahn																															
5 de enero	martes San Juan Nepomuceno Neumann																															
8:00 am	Dylan Rohrer (dec) by his mother																															
6 de enero	miércoles San Andrés Bessette																															
8:00 am	Dick Kala (int) by Marsha Kahn																															
7 de enero	jueves San Raimundo de Peñafort																															
8:00 am	Bianca Vanessa Anderson (int) by Erica Chapman																															
8 de enero	viernes																															
8:00 am	Pauline Williams (int) by Marsha Kahn																															
<p>DONACIONES</p> <p>¡Done a la Iglesia Católica de Santa Teresita usando su teléfono! ¡Toma una foto y compruébalo!</p> <div align="center">  <p>Scan. Donate. Done. Powered by PayBee paybee.io/@stcc@1</p> </div>	<p align="center">¡GRACIAS POR SU GENEROSIDAD!</p> <table border="1"> <tr> <td data-bbox="808 825 909 877">12/25</td> <td data-bbox="909 825 1299 877">Colecta en Navidad</td> <td data-bbox="1299 825 1521 877">\$8456.04</td> </tr> <tr> <td data-bbox="808 877 909 930">12/27</td> <td data-bbox="909 877 1299 930">colecta</td> <td data-bbox="1299 877 1521 930">\$4529.00</td> </tr> </table>		12/25	Colecta en Navidad	\$8456.04	12/27	colecta	\$4529.00																								
12/25	Colecta en Navidad	\$8456.04																														
12/27	colecta	\$4529.00																														
<p align="center">PETICIONES POR ESTAS PERSONAS</p>	<p align="center">SOLEMNIDAD DE LA EPIFANÍA</p> <p>Tema: El misterio de la encarnación: Jesús es un regalo para toda la humanidad.</p> <p>Entender la Palabra Texto sugerido para compartir la fe: El Evangelio de hoy</p> <p>Paso uno: Escuchar la Palabra Cuando hoy escuchas nuevamente este conocido relato, ¿qué palabra o pensamiento realmente te llama la atención? ¿Qué imagen te llevas de esta lectura?</p> <p>Paso dos: Evaluar tu vida Pregunta para los niños: En tu vida, ¿quién te ayuda a ver a Jesús en otras personas, como un compañero o un amigo?</p> <p>Pregunta para los jóvenes: La estrella guió a los Magos a Jesús. ¿Qué personas o acontecimientos te han guiado en tu relación con Jesús?</p> <p>Pregunta para los adultos: ¿De qué manera demostró el amor de Dios en casa y en el trabajo durante la semana pasada?</p> <p>https://lifelongcatechesis.osv.com/questions_of_the_week/es/epiphany_of_the_lord</p>																															
<p align="center"><u>POR LOS FELIGRESES—ACTIVOS CON EL SERVICIO MILITAR</u></p>																																
<p align="center">Phillip Gaston Corbett Martin Zachary Martin Erik Townsend</p>																																
<p align="center"><u>POR LOS QUE ESTÁN ENFERMOS</u></p>																																
<p align="center">Bev Madore Bill Barboni Lauren Bates George Craven Romie Enriquez Jerry Kirvida Ophelia Kirvida Kel Lohmeier Matthew Morisky Simon McQuarrie Byron Melrose Jamie O'Malley Tony Russo Haley Toutolmin Gloria Walkowiak</p>																																
<p align="center">LISTA DE LOS ENFERMOS</p> <p>Si desea conservar su ser querido en la /lista, por favor, envíe un correo electrónico con el nombre de su ser querido, junto con su nombre y número de teléfono a tahoecatholicbulletin@gmail.com</p>																																